

ΤΡΟΥΘ ΤΩΝ ΚΥΘΗΡΩΝ

ΜΗΝΙΑΙΑ ΕΦΗΜΕΡΙΣ ΤΩΝ ΕΘΝΙΚΟΦΡΟΝΩΝ ΕΛΛΗΝΩΝ

ΠΕΡΙΟΔΟΣ Α ΕΤΟΣ Δ
ΑΡΙΘ. ΦΥΛΛΟΥ 42

ΙΔΙΟΚΤΗΤΗΣ - ΔΙΕΥΘΥΝΤΗΣ
ΚΩΝΣΤ. ΕΜΜ. ΣΤΑΘΗΣ

ΚΑΡΒΟΥΝΑΔΕΣ
ΜΑΪΟΣ 1951

ΓΡΑΦΕΙΑ:
ΚΑΡΒΟΥΝΑΔΕΣ - ΚΥΘΗΡΑ

ΤΥΠΩΝΕΤΑΙ ΕΝ ΣΠΑΡΤΗ

ΔΙΑ ΝΑ ΓΙΝΩΜΕΝ ΤΕΛΕΙΟΙ

ΑΜΥΝΑ ΥΠΕΡ ΙΕΡΩΝ ΚΑΙ ΟΣΙΩΝ ΚΑΙ ΜΕΤΑ ΠΟΛΛΩΝ ΚΑΙ ΜΟΝΟΣ

1) Περικοπή Χρυσοστόμου. «Οὐ γὰρ χρυσοχοεῖον οὐδὲ ἀργυροκοπεῖον ἐστὶν ἡ Ἐκκλησία, ἀλλὰ πανήγυρις ἀγγέλων. Διὰ ψυχῶν ἡμῶν δεῖ. Καὶ γὰρ καὶ ταῦτα διὰ τὰς ψυχὰς προστίθεται ὁ Θεός. Οὐκ ἦν ἡ ἐράπεξα ἐξ ἀργύρου τότε ἐκείνη, οὐδὲ τὸ πότηριον χρυσοῦν, ἐξ οὗ ἔδωκε τοῖς μαθηταῖς ὁ Χριστὸς τὸ αἷμα τὸ ἑαυτοῦ».

2) Περικοπή Ἐκκλησιαστικῆς Ἱστορίας. «...Περὶ δὲ τῆς ἐορτῆς τῆς Κυριακῆς, ὅπερ πρὸ πολλοῦ ἦτο ἐπικρατοῦσα τῆς Ἐκκλησίας συνήθεια, ἵνα ἡ ἡμέρα αὕτη ὑπάρχῃ ἐξαιρετικῶς καθεωρούμενη εἰς τὴν περὶ τὴν Θεοῦ ἀσολίαν καὶ οὐ ἀνδρωποὶ καὶ αὐτὴν ἀπέχωνται τῶν βιωτικῶν ἐργασιῶν, τοῦτο ἐπεκυρώθη τὴν ὑπὸ συνοδικῶν κανόνων, τοῦ ΚΘ τῆς ἐν Λαοδικείᾳ (μεταξὺ τοῦ 360 καὶ 364) Συνόδου. «Τὴν δὲ Κυριακὴν προτιμώντας, εἴγε δύναιτο, σχολάζειν ὡς χρυσιανὸς» εἰ δὲ εὐρεθεῖεν ἰουδαῖοι, ἔστισαν ἀνάθεμα παρὰ Χριστοῦ».

Ἀπὸ τὰς ἀνωτέρω δύο περικοπῶν, καθ' ἃ δύναμαι νὰ ἐξηγήσω, ἐξάγεται ὅτι ἡ Κυριακὴ ἔχει πρὸ αἰώνων ἀφιερῶθαι εἰς τὴν Θεῖαν λατρείαν, καὶ ὅτι ἡ Ἐκκλησία εἶναι πανήγυρις Ἀγγέλων καὶ πρέπει νὰ προσερχόμεθα διὰ τὸ ψυχικόν μας συμφέρον. Ἐμεῖς λοιπὸν τώρα στὸ Ταίριον, νεωτερίζοι, ἀγνοοῦμεν τὰ παλαιὰ, ἐγκαταλείψαμε τὴν Ἐκκλησίαν καὶ τὴν Κυριακὴν ἀργίαν, ἡμέραν μὲ τὸ παζάρι τοῦ Ποταμοῦ ποῦ μεῖς τὸ δημιουργήσαμε, καταπατοῦμε Νόμους καὶ ἐντολὰς Θεοῦ, καὶ γὰρ λίγη ἀνάπαυσι καὶ ψυχαγωγία γραμμῆ Ποταμοῦ. Καὶ ἐτοί κανεῖς νὰ μὴ πειράξῃ, νὰ μὴ ἐγγίσῃ τὸ παζάρι τῶν 5 Αὐγῶν, μᾶς μυζηθῶν καὶ μᾶς ὀκᾶς λινωσπύρου καὶ τὰ τοιαῦτα. Οὐτε Μητροπολιτάδες ποῦ λειτουργοῦσαν μετὰ παρόντας 4 τέσσαρες, ἐπιστρατευθέντες, οὐτε παπὰδες οὐτε χωρικοὶ οὐτε κανεῖς δὲν λαμβάνεται ὑπ' ὄψει.

Πραγματικὴ ἀνεξάρτητη Λαοκρατία. Ἐκεῖ Τράπεζες, ἐκεῖ συμβόλαια, ἐκεῖ ὅλα, ἐκεῖ ὅλοι. Καὶ ὅλα τὴ Κυριακὴ. Δὲν μπορεῖ νὰ μετατεθῇ τὸ Σάββατο γιατί μπορεῖ νὰ μὴ πετύχῃ καὶ χρεωκοπήσουν οἱ Τράπεζες, μωχλουτζέψῃ τὸ Κράτος ποῦ δὲν θὰ εἰσπράττῃ ἀπὸ τὰ συμβόλαια καὶ οὕτω καθ' ἑξῆς. Ἐκκλησία καὶ Κυριακὴ ἀργία, πράγματα ἀχρείαστα, δὲν μᾶς ἐξυπηρετοῦν. Κάνομε χρυσὲς εἰκόνες, κάνομε κονδυλίας, ἀνάβομε σωρηδὸν τὰ κεράκια αὐτὰ εἶναι ἀρκετὰ. Οἱ παππάδες δὲν εἶναι καλλίφωνοι, δὲν κηρύττουν δὲν μᾶς ἀρέσουν. «Τὶ νὰ πάμε ν' ἀκούσωμεν στήν Ἐκκλησίαν μὲ λέγε ἐσχάτως εἰς συζήτησιν ἡθύνων τοῦ Ποταμοῦ πρόσωπον». Καὶ ὅλος αὐτὸς ὁ θόρυβος πρὸς τί; Ἐγράφαμεν καὶ ἄλλοτε: ἀντὶ πινυκίου φακῆς. Ὡ τῆς ἀδικροίας, ὦ τῆς ὑποκρισίας, ὦ Κράτος ποῦ εἶσαι. Ἐπαθε ἡ ἀκοή σου; Δὲν ἀκούεις τοὺς κτύπους κατὰ τοῦ θεμελίου ἀκρογωνίου λίθου τοῦ Ἑλληνικοῦ οἰκοδομήματος; Ὡ Ἀγία καὶ Ἱερὰ Σύνοδος οἱ λῦκοι ἐπετέθησαν καὶ κτυποῦν ἀνηλεῶς τὸ ἀραιούμενον ἡμέραν τῆς ἡμέρας ποίμνιον Σας. Ἡ σαπὶλα ἐξαπλοῦται παντοῦ καὶ μολύνει τὸ ὕψος. Ὅποια ἀπογοή-

τευσις, τὸ Κράτος νὰ ἀνέχεται αὐτὴν τὴν καταπάτησιν τῶν Ἱερῶν καὶ Ὁσίων, διὰ τὰ ὁποῖα ποταμοὶ αἱμάτων ἐχύθησαν. Ἀλλὰ ἐφ' ὅσον ἐτοί, εἶναι τὸ μοιραῖον, νὰ διατηρηθῇ ἡ κατάστασις αὕτη, ἕως ὅτου ἡ Θεῖα Δίκη, ἐπιπέσῃ ἐπὶ τῶν κεφαλῶν μας, ἡμεῖς ὑπερθεματίζοντες σημειώνομεν ὅτι χρεωτίζονται ἀκόμη δύο πράγματα διὰ νὰ ἔχομε ὅλη τὴ Κυριακὴν ἀνάπαυσι καὶ ξεφάντωσι στὸ Ποταμὸ. «Ἦτοι, τὸ πρῶτ' Τράπεζες, συμβόλαια, συναλλαγές, χρηματιστήριον κ.λ.π. Τὸ ἀπόγευμα ὁργάνωσις λέσχης, νὰ εὐρίσκωμεν ἐκεῖ χαρτοπαίγνιον κ.λ.π. Τὸ βράδυ ἕως τὰ μεσάνυχτα Εὐρύχωρον Καμπάρῃ με καλὴ μουσικὴ κ.λ.π. Κανεῖς δὲν θὰ φέρῃ ἀντίρρηση γιὰ τὰ ὅλα γίνονται πρὸς χάριν ἡμῶν τῶν χωρικῶν!!! ἀλλὰ καὶ νὰ πῇ κανεῖς τίποτα, γραμμὴ στοὺς ἰδίους Τσιριγοπατέρας γνωστοὺς Προέδρους νὰ ἐξαπολύσουν νέο τελεσίγραφον πρὸς τὸ Κράτος, καὶ τὸ ὁποῖον, μὴ δίδων μὴ διάγρα γιὰ θρησκευτικὰ ζητήματα, ἀμέσως τηλεγραφικῶς θὰ μᾶς κάμῃ τὸ κέφι μας. Καὶ ἔπειτα ἀπὸ ὅλα αὐτὰ Νὰ προστεθῇ εἰς τὴν εἴσοδον τοῦ Χωριοῦ Ποταμοῦ Δύο Κεφαλαῖα γράμματα τὸ σῖναι καὶ τὸ γὰρ. ΤΟΤΕ ΘΑ ΕΙΜΕΘΑ ΤΕΛΕΙΟΙ.

ΚΩΝΣΤ. ΕΜΜ. ΣΤΑΘΗΣ

ΕΞΩΤΕΡΙΚΑΙ ΕΙΔΗΣΕΙΣ

— Ἀπεβίωσε εἰς Ἀφρικήν ὁ ὁμογενὴς Ἰωάν. Παροικιόπουλος ἀστρονόμος, ἦτο ἀκαδημαϊκὸς καὶ εἶχε παρασημοφορηθῇ ἀπὸ τὴν Α. Μ. τὸν Βασίλεα Παύλον.

— Ὁ Γούλιαν Ρέμινγκτον τέως δημόσιος ὑπάλληλος εἰς τὸ Κουρὸς Δεσφάρμεν Ἀμερικῆς μετέστησεν μισθὸν 10.000 δολάρια εὐρὸν ἐνοχὸς ἐπὶ ψευδορκίᾳ, διὲν εἶχε ὁρκισθῇ δι' οὗ δέποτε ὑπῆρξε μέλος τοῦ Κομμουνιστικοῦ κόμματος. Ὁ ἔνορκος ἀποτελοῦντο ἀπὸ 7 γυναικας καὶ 5 ἀνδρας. Ἡ προβλεπομένη ποινὴ εἶναι μέχρι 5 ἐτῶν φυλάκισις καὶ 2.000 δολ. πρὸς στίμον.

— Εἰς τὰς Ἰνδίας πέρυσιν ἦτο πολὺν πενιχὴ ἡ συγκομιδὴ σιτηρῶν καὶ ἀπειλείται λιμός. Ἀγῆσις ὑπεβλήθη εἰς τὴν Ἀμερικὴν ν' ἀποσταλῇ σιτηρὰ κ.λ.π. τὸ ὅφισμα 2.000.000 τόννων. Ὁ κ. Τροῦμαν συνηγάσθη μετὰ τοῦ τέως Προέδρου κ. Χούβερ ἐπὶ τοῦ θέματος αὐτοῦ. Αἱ συζητήσεις ἀφῆκον νὰ ἐννοηθῇ δι' αὐτὸν ἡ βοήθεια.

— 83 ἄτομα ἐφονεύθησαν εἰς σύγκρουσιν σιδηροδρόμου εἰς τὸ Νιού Ἱόρκον Ἀμερικῆς.

— Αἱ τιμαὶ εἰς Ἀμερικὴν τῶν τροφίμων ἀξάνονται καὶ μελετώνται νὰ ληφθῶν μέτρα.

— Ἐνεκρίθη διετὲς πρόγραμμα Ναυτικῶν ναυπηγήσεων εἰς Ἀμερικὴν μετὰ δαπάνην 2.750.092.000 δολ. Προβλεπῇ τὴν ναυπήγησιν 464 πλοίων καὶ ἐνὸς 57.000 τόννων αεροπλάνο φέρων τὸ ὁποῖον θὰ φέρῃ καὶ ἀτομικὰς βόμβας.

Διαβάζετε τὴν «Τροῦθ τῶν Κυθέρων» εἶναι ἡ μόνη ἐφημερίδα ποῦ ἐξυπηρετεῖ τὰ ἴδια τὰ συμφέροντά σας

ΠΑΝΑΓ. ΚΑΤΣΟΥΛΗΣ Ο ΑΠΘΑΝΩΝ ΔΕΔΙΚΑΙΩΤΑΙ ΑΛΛΑ ΤΑ ΤΟΥ ΚΑΙΣΑΡΟΣ ΤΩ ΚΑΙΣΑΡΙ

Συμφωνοῦμεν ἀπολύτως δι' ὁ θάνατος τοῦ λαοῦ Κατσούλη ἀφῆσε κενὸν, διότι οἱ ἐπιστήμονες γενικῶς καὶ οἱ μεγάλοι καὶ ἄξιοι ἄνδρες δὲν εἶναι μανιτάκια νὰ φυτρώνουν, ἀλλὰ ἀπαιτοῦνται χρόνια ἀγώνων, διὰ νὰ δημιουργηθῶν. Γι' αὐτὸ καὶ ἡ κοινὴν, ἐδῶ σὲ Κύθηρα τοῦλάχιστον, ἐξαιρετικὰ τιμᾷ τοὺς διαφόρους ἐπιστήμονάς της, ἰδιαιτέρως μάλιστα, διὰν μαζὺ μετ' ἐπὶ ἐπιστήμην, συμπέσῃ νὰ εὐρίσκειται εἰς τὸν ἐσωτερικὸν ἐπιστήμονα μεγάλῃ, ἀγνῇ, εὐλικρινῇ Χριστιανικῇ ψυχῇ. Τώρα μετὰ θάνατον παύουν αἱ ἀβρόγῃς, ποῦ μπορεῖ νὰ διατηροῦνται ἐφ' ὅσον ὑπάρχει ζωὴ, ἐκ λόγους ἀνάγκης ἀναγκαστικῶς—ἐνοούμεθα—καὶ τὰ κρυφὰ δημοσιεύονται, διὰ νὰ ἀποδίδεται «τὰ τοῦ Καίσαρος τῷ Καίσαρι».

Μπορεῖ βέβαια νὰ ἀποκηρύσσονται ἄτομα θανόντα, εὐεργετὰ κ.λ.π. τὰ ὁποῖα δὲν μόνον δὲν εὐεργέτησαν ἀλλὰ θανάσιμους ἐβλάψαν, εἴτε ἐκ πλάνης, εἴτε ἀπὸ ἄλλας ἐλαττώσεις. Στὸν ἴδιο καιρὸ δὲμὼς ἡ κοινὴ γνώμη, ποῦ τὰ πάντα παρακολουθεῖ, ἀπαντᾷ, καὶ ἀντιστρόφως ἀνακηρύσσει τὸν παρ' ἄξιαν ὡς ἄνθρωπον, ἀντὶ εὐεργετίας, τυράννου καὶ δυνάστη. Ἡμεῖς, συνεπεῖς πρὸς τὰς ἀρχὰς μας, δημοσιεύομεν δύο περικοπὰς ἐκ τοῦ συγγραμμένου Κεφαλαίου καὶ μὴ δημοσιεύθεντος εἰς τὰ βιβλία μου τότε ἐλλείπει οἰκονομικῶν μέσων, ἀνευ σχολίων ὑπὸ τὴν ἐπιμεταλλίδα «Ἡ οὐλλήνις σὲ Μυτᾶτα τοῦ Παναγιώτου Σκλάβου καὶ Μαντζούρου τῆς 2-7-1944» ὁμιλοῦσα περὶ Ἱατροῦ

ΧΙΟΥΜΟΡ

Οἱ περιμαντῶνες

«Ὅταν ἀνοιξε γιὰ πρώτη φορὰ Καφὸς Σαντὸν στὸ Ἀργίνο ἐγένετο μεγάλος θόρυβος καὶ ὅλοι περίμεναν νὰ ἴδωσιν τίς περιμαντῶνες ποῦ ἔλεγον δι' ἀποστρέφοντες τοὺς ἄνδρες. Τέλος ἐφθασαν στὸ Ἀργίνο τὰ θηρία αὐτὰ καὶ ἀπὸ ἑνὸς παράθυρου ἀκούσθηκε μὴ φωνὴ ἀπὸ μὴ ἀγαθὴ Ἀργινιώτισσα. «Τρέχα, τρέχα καλὲ μαμὰ νὰ ἴδῃς περιμαντῶνες ποῦ μοιρίζουν σὰν γυναικες! !»

Καθημερινὸς διάλογος

— Βορὲ ἀδερφε αὐτὸς ὁ μπάρμπα Κώστας μετ' αὐτοῦ τὸ στρουθὶ του δὲν μᾶς ἀφίνει ἡσύχους τοὺς χωριάτες καὶ τοὺς ξυπνᾷ.

— Μωρὲ τίποτα, μᾶς ἔγινε στενὸς κορσὲς, καὶ πότε θὰ τὸν ξεφορτωθῶμε Κύριος γινώσκει.

ΓΝΩΜΙΚΑ

Πέντε πράγματα εἶναι ἀνοφελῆς διὰν δὲν εἶναι συντροφισμένα μετὰ ἄλλα πέντε. 1) ὁ λόγος χωρὶς ἀποτέλεσμα, 2) τὰ πλοῦτη χωρὶς οἶκον, 3) ἡ ἐπιστήμη χωρὶς τὰ καλὰ ἔθη, 4) ἡ ἐλευθεροσύνη χωρὶς καλὸν σκοπὸν καὶ 5) ἡ ζωὴ χωρὶς γείον. Ἡ τιμὴ καὶ τὸ σέβας εἶναι τῆς φιλίας ὁ σύνδεσμος. Τὰ φαγὰ καὶ εἶναι ἡ τροφὴ τοῦ σώματος, καὶ οἱ καλὰ συνομιλίας, ἡ τροφὴ τῆς ψυχῆς.

Ἀσπασία Γκίκα

ΔΙΚΗΓΟΡΟΙ
ΧΑΡ. ΧΑΡΑΛΑΜΠΟΥΣ
ΔΕΩΝ. ΧΑΡΑΛΑΜΠΟΥΣ
Ὁδὸς Νοταρᾶ 43, δρι-
σθεν Ταχυδρομείου Πει-
ραιῶς Τηλέφ. 42.388

ΣΗΜΕΙΩΜΑΤΑ

ΑΞΙΟΣ ΣΥΓΧΑΡΗΤΗΡΙΩΝ

Με μεγάλῃν πλειοψηφίαν ἐξελέγη εἰς Φρυλιγγιάνηκα ὁ συνδυασμὸς τοῦ συμπαιθετάτου καὶ δραστηρίου Προέδρου Φρυλιγγιανῶν κ. Παναγ. Σαμίου. Καὶ ἀλοῖμονον. Ὁ κ. Παναγ. Σάμιος εἶναι ἑνα ζωντανὸ στοιχεῖον καὶ θαυματουργεῖ. Ἐνα ἔργο μεγάλῃς ἀξίας ὅπως εἶναι ὁ τελούμενος δρόμος πρὸς τὴν Παλιόπολιν, εἶναι ἔργο ἀποκλειστικῶς δικό του. Βέβαια βοηθοῦν οἱ διάφοροι χωριανοὶ τοῦ ἀλλὰ αὐτὸς εἶναι ὁ ἀρχηγὸς ποῦ δίδει τὰς κατευθύνσεις. Ἡ στήλη αὕτη ποῦ ἀναγνωρίζει εἰς τὸν ἄνδρα αὐτὸν ἐξαιρετικὴν δραστηριότητα διὰν δῆποτε ἀναμνησθῇ, καὶ μὴ ἐγγυηθῇ διὰ τὴν αἰσίαν ἐξέτασιν, τοῦ προσθέτει μετὰ εὐχαρίστησιν «Συγχαρητήρια κ. Σάμιε διὰ τὴν ἐκλογὴν σας ἡθικῇ ἀμοιβῇ τῶν τιμῶν ἀγώνων σας».

ΠΡΕΠΕΙ ΝΑ ΕΝΙΣΧΥΘΟΥΝ ΟΠΟΙΣΔΗΠΟΤΕ

Συχνάκις ἐπισκέπτονται τὰ Κύθηρα ἐντεταλμένοι τοῦ Κέντρου Προνοίας Πειραιῶς. Ἡ ἐσχάτως ἐφαρμοσθεῖσα χρηματοδότησις ὑπὸ τύπον ἐπιδόματος διὰ τὰ ἐγκαταλειμμένα ὄρφανὰ παιδάκια τὰ μέγιστα ἀνεκούφισεν. Τὸ μέτρον αὐτὸ θὰ ἐπρεπε νὰ ἐφαρμοσθῇ, φυσικὰ εἰς περιουσιμένην κλίμακα, καὶ εἰς τοὺς ἀπόρους πολὺν γένοντας οἱ ὅποιοι πένονται καὶ ἀνευ τῆς δυνάμεως ἐλεημοσύνης ἐνίων Χριστιανῶν θὰ ἐλοικοτονόουν, τοῦ ἀγροτικοῦ τῶν κλήρου μὴ ἐπαρκούντος καὶ ἀνέκπεστο οὕτε δι' ἐλαγίστους μῆνας συντήρησιν. Ἐχομεν ὅτι ὅψει μας εἰς τὴν Κοινότητα Καρβουνάδων 2-3 περικυβερτῶν ποῦ πρέπει ἡ Κοινωνικὴ Πρόνοια νὰ τοὺς ἐνισχύσῃ ὅπως δῆποτε. Ὅταν ἔρθῃ ὑπάλληλος εἰς τοὺς ἐπισκεφθῇ. Καὶ θὰ πεισθῇ ἡ ὑπηρεσία.

Η ΕΡΑΝΙΚΗ ΕΙΣΦΟΡΑ ΚΑΙ ΤΟ ΑΝΗΘΙΣΜΟΝ ΤΑΜΕΙΟΝ

Ἡ ἐρανικὴ εἰσφορὰ εἶναι ὁ μόνος τρόπος γιὰ νὰ μπορέσουν νὰ συντηρηθῶν αἱ ἀποροὶ Κοινότητες τῶν Κυθέρων, ἂν καὶ ἡμεῖς ἔχομεν τὴν γυμνὴν δι' ἐπὶ ἀναγκαστικῶς νὰ συμπετυθῶν αἱ Κοινότητες. Εἶναι γελεῖον τὸ κατάντημα. Κοινότης: καὶ νὰ εἶναι ὁλόκληρος στήν ἀμασχήλην ἐνὸς χωρικοῦ ἀπαρτιζομένη ἀπὸ τὸ μητρώον καὶ τὸ πρωτόκολλον. Ἀλλὰ δι' αὐτὰ ἂς κρίνουν οἱ ἀρμόδιοι. Ἐπ' εὐκαιρίᾳ τῆς ἀφίξεως τοῦ κ. Εὐφρονοῦ καὶ τὰς ἐκλογὰς ἐξεδικασθῶσιν καὶ οἱ πῖνακες εἰσφορῶν διαφόρων Κοινοτήτων. Δημιουργεῖται ὁμοῦ σημαντικὴ ὁπλοισία διὰ τὸ Ταμεῖον καὶ εἶναι ἀνάγκη νὰ πληρωθῶν αἱ κεναὶ θέσεις.

ΟΙ ΠΡΟΜΑΧΩΝΕΣ ΤΟΥ ΕΘΝΟΥΣ

Δὲν μποροῦσε μεγαλύτερη ἐπιτυχία εἰς τὰς ἐπιμεταλλίδας τῶν προκηρῶν ὑπὲρ τοῦ ἐράνου διὰ τὴν ἀνοικοδόμησιν τῶν καταστραφέντων ἐκκλησιῶν, ἀπὸ τὰς ἀναγραφείσας λέξεις. «Οἱ Προμαχῶνες τοῦ Κράτους. Αἱ λέξεις αὐταὶ εἶναι τόσον πραγματικαί, εἶναι τόσον ζωνταναὶ ποῦ ἡλεκτρίζουν καὶ τὰς πλέων σκληρὰ καὶ ἰσως καὶ ἐρετικὰς καρδιάς. Ἡ ἐκκλησία εἶναι ὁ ἀκρογωνιαίος λίθος ποῦ στηρίζει τὸ οἰκοδόμημα τῆς Ἑλλάδος μας. Ἡ ἐκκλησία διατηρεῖ τὰ Ἱερὰ καὶ Ὅσια, τὴν οἰκονομίαν καὶ τὴν ἡθῆν. Εἶναι ὁ ἐπὶ τοῦ ἡμῶν, εἶναι ἡ ἐλπίς τῶν πασχόντων καὶ ἐν ἀνάγκῃς ἐνδρακόμενων. Ἡ Ἐκκλησία εἶναι τὸ πᾶν διὰ τὸν κάθε Λαόν. Ἰδιαίτερος διὰ τὴν Ἑλλάδα εἶναι ἡ ζωὴ. Συνεπὸς δι' αὐτὴν θυσία διὰ τὴν Ἐκκλησίαν εἶναι χαλάλι.

ΠΡΩΤΟΝ ΚΑΙ ΑΜΕΣΟΝ ΚΑΘΗΚΟΝ ΤΩΝΠΡΟΕΔΡΩΝ

Αἱ Κοινότητες ἐκλογαὶ ἐγέναν. Ὁ Λαὸς ἐξέλεξε τοὺς ἀνθρώπους ἐκείνους οἱ ὅποιοι θὰ τὸν διοικήσουν εἰς τὸ στενὸν κύκλον τοῦ, στὸ χωρίο του. Ὅταν αἱ γραμμαὶ αὐτὰς στέλλονται εἰς τὸ Τυπиграφεῖον δὲν ἐψηφίσθησαν εἰσεῖσι οἱ νέοι Προέδροι. Δὲν μᾶς ἐνδιαφέρει ποῖος θὰ εἶναι διότι ὁ Λαὸς ἀπεφάνθη καὶ κατὰ συνέπειαν δὲν δύναται νὰ δημιουργηθῶν σχολία. Πολλὰ καθήκοντα διὰ τὸ νοικοκυριὸν τοῦ χωριοῦ, ἐπικρατῶνται εἰς τοὺς νέους Κοινοτάτους μας. Ἐνα ὅμως, ἡμεῖς θεωροῦμεν κατεπείγον, καὶ ἂς τὸ σκεφθῶν οἱ νέοι Προέδροι μας. Νὰ συνεδριάσουν δλοὶ μαζὺ καὶ ἡμεῖς, λαμβάνοντες ὑπ' ὄψει τὴν πλειοψηφίαν τῆς κοινῆς γνώμης νὰ συζητήσουν τὸ ζήτημα τοῦ παζαριοῦ Ποταμοῦ. Ἡμεῖς φυσικὰ ἐπιμενομεν ν' ἀνακληθῇ ἡ ὑποβληθεῖσα ἀναφορά μερικῶν Προέδρων τότε, καὶ νὰ ζητηθῇ ἡ μεταρροπὴ εἰς ἄλλην ἡμέραν. Εἶναι

Κωνσ. Ἐμμ. Στάθης

το πρώτον και άμεσον καθήκον των νέων Προέδρων μας.

Ο ΙΕΡΟΜΟΝΑΧΟΣ ΣΕΡΑΦΕΙΜ

Πολλοί άσφαλώς θα διαλογίζονται καθ' έαυτούς και θα έκλαμβάνουν ως ριζαν διά τους άγώνας μας έναντι του πατριού Ποταμού την έκδίκησιν, ως παθών. Είναι όμως πολύ έσφαλμένη ή αντίληψις εκείνων που τυχόν έτσι σκέπτονται. Αί δημοσιεύσεις μας σχετικώς με το Κυριακάτικο παζάρι του Ποταμού άνηχον τάς γνώμας μεγάλης μερίδος των φιλοθρήσκων Κυθηρίων. Ο Κυθήςιος κατά πλειοψηφίαν θέλη την Έκκλησίαν του, ακολουθεί τας Ιεράς παραδόσεις. Πιστεύει εις τα μέλλοντα αγαθά και δέν καταπατεί τά πάντα, για λίγες άχρηστες και άβέβαιες πενταροδεκάρες που θα κερδίση τη Κυριακή το πρωί, που όί ταύτα πράττοντες θα τά πληρώσουν ή εις τας δικαστικάς ύποθέσεις ή στους γιαιτούς. Ίδού ένα πρόσφατον λαμπρόν παράδειγμα βεβαίον το φιλόθρησκον των κατοίκων. Ο Ιερομόναχος ήδη, Σεραφείμ Τραβασάρος, ένας Κυθήςιος εκ Τραβασαριανών Κυθηραϊτικός βλαστός μιάς πτωχής αλλά χριστιανικωτάτης οικογενείας, φεύγει νέος την ήλικίαν για τό έξωτερικό για να ζήση. Άλλά δέν ευρίσκει την ευτυχίαν. Φεύγει άπ' εκεί και χωρίς να λάβη γνώσιν κανείς άφ' ου έαυτόν εις την Θείαν λατρείαν και τώρα, έπειτα από άρκετά χρόνια παρουσιάζεται Ιερομόναχος εις την Λιύραν Άγιαν Σύββα της Άγιωτίτης πόλεως Ιερουσαλήμ. Δυνατόν να μη σκέπτονται πολλοί, διότι δέν είμεθα ζέοι να φθάσωμεν εις τό ύψος αυτό, λόγω του μεγάλου όλισθήματος που έχει πάθη ή Κοινωνία, όπως έσκέφθη ό έκλεκτός Κυθήςιος αυτός κληρικός. Πλήν όμως, θέλωμε τη Κυριακή άργία επισήμως. Η στήλη αυτή εκ καθήκοντος άναφώνει πρός τόν νεογνηροσθέντα κληρικόν μας «Υπεράξιος Πάτερ Σεραφείμ» και πρός τους έπικριτάς μας διά τόν κατά τό Πατριού άγώνα μας δηλώνομεν ότι ό άγών μας είναι άδολος και πηγάζει εκ καλής προαιρέσεως.

ΑΙ ΚΙΝΗΜΑΤΟΓΡΑΦΙΚΑΙ ΤΑΙΝΙΑΙ ΠΡΟΒΛΗΣΕΩΣ ΚΑΙ ΛΗΨΕΩΝ ΚΑΙ Ο ΜΕΓΑΣ ΚΥΘΗΡΙΟΣ ΕΥΕΡΓΕΤΗΣ κ. ΜΙΧ. ΣΕΜΙΤΕΚΟΛΟΣ

Ο Έπίσκοπος Μυρίλ του Βίκτωρος Ουγκώ, είχε φυσικά τά μεγάλα Πνευματικά του Έπισκοπικά καθήκοντα, ήγγυήν ώστε από πνευματικής απόψεως τό ποιμνίον του να ευρίσκει εις ήμετέραν κατάστασιν. Παράλληλα όμως πρός αυτά έδημιούργησε και τόν ξεγνώνα εις την έκπονην ήπου κάθε διαβάτης εν ανάγκη εύρισκόμενος θα εύρισκε εκεί τροφή και ύπνον. Δηλαδή ήγγυήν να άνακουφίζει παντού όπου ύπήρχε ανάγκη. Όταν δέ συνέβη να μη παρουσιασθή κανείς διά τροφήν ή διανουήρευσιν, με λύπην έλεγε εις τό πρός τόν σκαπόν αυτόν προσοχικόν του. «Ο Χριστός δέν μάς έπεσκέφθη σήμερα». Και έρχόμεθα τώρα στον μεγάλο Έκείνον άνδρα, που γέννησε τό μικρό μας Ταίριον, τόν Μεγάλον μας ευεργέτη κ. Μιχ. Σεμίτεκολο. Ηγήτορας αυτός, μα ζυ με άλλα τέκνα του Ταίριου, άγαυίζεται να σάξη τά Σχολεία μας, Γυμνάσιον, Συνδέσμους. Έκκλησίαις, και τό μεγαλύτερο άπ' όλα να πραγματοποιή ή Νοσοκομείο σύγχρονον, στό Νησί μας. Άγώνες μεγάλοι, εις εργασίαν διανοητικήν και θυσία μεγάλα οικονομικά. Εργασίαι που θα άπασχολούσαν δόλοκληρον τόν χρόνον όλοκληρόν ειδικόν συνεργόιν και Γραφείο. Και δίως παρά τόν όγκον της εργασίας και της σκέψεως, ως ό Μυρίλ ό Έπίσκοπος, έσκέφθη να δώση μια ψυχαγωγία στους συμπατριώτας του που μένουσιν εδώ. Και έτσι είχαμεν την προβολήν διαφόρων ταινιών που ένεθουσίασαν τόν κόσμον και θα έχωμεν τώρα και τό μηχανήμα λήψεως ταινιών, πράγμα που θα έπιτρέψη, ό έβεντεμένοι μας να βλέπουσιν πώς περνάμε εδώ, και τί δημιουργούμεν. Αλλά βέβαια απαιτούν και δαπάναις που πληρώνει ό ίδιος κ. Μιχ. Σεμίτεκολος. Ημείς πάντες εδώ τί μπορούμε να κάμωμε δι' ένδ-ειν ευγνωμοσύνης; Διότι, έχει λεχθή, δι ή έκφρασις ευγνωμοσύνης εκ μένους των ευεργετούμενων, είναι ύποχρεωτική. Την καθιέρωσε ό Χριστός διά της φράσεως «Και οι έννέα ούκ είδον τας πόδας;» Μόνον δύο λόγια άγνά μπορούμε να πώμε άδολα. «Μεγάλε Ευεργέτα Σε ευχαριστούμε».

ΤΙΜΗΤΙΚΗ ΣΤΗΛΗ
Εισφοραί ύπέρ του δρόμου
Άγιος Έλέσης

Ευάγγελος Βενάρδος δραχ.	50.000
Ιωάν. Σ. Τζάννης Αύστρ. λίρας	1
Κωνστ. Σ. Τζάννης »	1
Κυρ. Δ. Λουράντος »	1
Άδελφοί Σίμου »	1
Κ. Πρωτοψάλτης »	1
Μάρσα Καϊνβάσι Ποταμός	20.000
Καλλιόπη Χλέντζου Χριστοφοριάνηκα	δολ. 5
Εριφύλη Παναγ. Πρινέα τό γένος Ιερώνης Άντ. Σκλάβου	
Μυτιάτα λίρες Αύστρ.	5

ΣΥΝΤΟΜΟΙ ΕΙΔΗΣΕΙΣ

— Άφίχθη διά τας Κοινοτικάς έκλογάς ό Ειρηνοδίκης Πειραιώς κ. Μπίσιος, ό όποιος παρέμεινε με χρι πέρατος των έκλογών.

— Ο εκ Καψαλλών Έμμανουήλ Βεζος ήγγότισε συνεταιρικώς καίκι γύρω των 70 τόννων. Τοιουτοτρόπως συμπληρούται τό κενόν που έδημιουργήθη εκ του Ναυαγίου.

— Εις τό Καφφενείον Λιβαδίτου κατά την έορτήν της όρθοδοξίας έδημιουργήθη παρεξήγησις και ό χορός έαταιώθη.

— Τό Γενώλ στήρτ των Κυθίων τήν Ταικαλλαρία προσέφεραν εις την Άγιαν Έλέσαν λάδι 14 όκάδ. και χρήματα εις την Άγιαν Έλέσαν λάδι 14 όκάδ. και χρήματα 33.000 δραχμές.

— Αί πατάτες εξαφανίσθησαν κατά τόν Μάρτιον. Η Τράπεζα δέν έφερε πατατόπορον, και έτσι παρουσιάσθη μεγάλη έλλειψις. Αφίχθη πατάτα εκ Πειραιώς έπωλήθησαν 4.500—5.000 δραχ. ή όκά. Ο σιμιγός άνήλθε 2—3.000. Τό λάδι γύρω 12.500. Τό μικρότερο χωριό του Ταίριου τά Σταθιάνηκα ύπέρ της Άγιος Έλέσης προσέφεραν λάδι 19 όκάδ. και 82.000 δραχμές.

— Άφίχθη ειδικός υπάλληλος τό πρώτον δεκαήμερον Άπριλίου και έξέδοκε διατακτικάς τροφίμων των Κοινοτήτων.

— Τό φούε απόλ (ποδόσφαιρον) προσδύει. Έλαβε χώραν τό πρώτο μάτς της Σταυροπροσκυνήσεως εις τά Πιτινιάνηκα.

— Οργανωθείς χορός εις Πιτινιάνηκα ύπέρ του Σχολείου. Έπέτυχε και διά των εισπράξεων θα κληρωθύν μερικά εκ των πολλών άναγκών του.

— Έκκερμει είσέρ; ή ύπόθεσις πληρωμής των εργατών εις την έπισκευήν δρόμου Κοντολιανήκα—Φράσινα.

— Η κ. Μαρία Πανλάκη συνεχίζει τας άποστολάς δαμάων εις όργανά, χήρας, και όπου υπάρχει ανάγκη άπεστάλησαν έπίσης δι' άμφια έκκλησιών κ.λ.π.

— Εις τά Αρωνιάδικα έτέθη ύποψηφιότης της πρώτης γυναικός διά τά Κύθηρα δι' ύποψηφιόν Κοινοτήτων Σύμβυλον, ή όποία όμως δέν έπέτυχε. Η κυρία αυτή ήτο ή Έλένη Σπ. Βιαιοπούλου.

— Τών Βωών τό άπόγευμα με άρκετον κόσμον εκ των πέριξ συνοικισμών, ή Σεπτή ειών της Άγιος Έλέσης προετώσασα την περιόδειαν άνα την Νήσον διά τό γνωστόν ζήτημα του δρόμου, από τό «Καταφυγιά Πούρκων» άνήλθε εις τόν Ιερόν Βράχον και έκοποθετήθη εις τόν θρόνον της εκ του όποιου είχε άπουσίαση σχεδόν 5 μήνας. Σχετικά περιόδειας εισπράξεις κ.λ.π. μη προλαμβάνοντες εις τό έπόμενον φύλλον.

— Αί Κοινοτικάς έκλογαι εις τά Κύθηρα ύπέρξαν κάπως ζωηραί.

— Πολλοί, άμύπολοι άνειμήθησαν εις τας διαφόρους Κοινότητας τό πλείστον έπεκράτησαν παλαιά άτομα άτινα είχαν τας διοικήσεις των Κοινοτήτων και πρίν. Εις όρισμένας Κοινότητας οι ύποψηφιοί δέν έλαβον την βίβιν και έκκερμει τό ζήτημα. Δέν έλήφθη είσέρ; άπόφασις πώς θα τακτοποιηθή. Τοπικισμός, προσωπικά άντιθέσεις, συμφέροντα και φιλοδοξία ύπέρξαν μεταξυ των ύποψηφίων.

— Άσθενούντος του αιδεσ. Ιερέως Φατσαδικών Γεωργίου Φατσέα, τά καθήκοντα άντετέθησαν εις τόν αιδεσ. Ιερέα Έμμ. Καλλιέργον.

— Εις τόν Ποταμόν έξελέγη νέον Συμβούλιον, ίσως αυτό να μελετήση τό όλον ζήτημα του παζαριού την Κυριακήν, και τό της άμυληψίας, εν συνεργασία με τά συμβούλια των Άλλων Κοινοτήτων. Τά δύο αυτά ζητήματα ενδιαφέρουν ζωτικώς πάντας.

— Η οίκογένεια Βασιλείου Ιω. Μαρσέλου έπρόσφερε κατά την περιόδειαν της Άγιος Έλέσης όκάδας έλαίου 13 1/2.

— Άφίχθη ό κ. Γεώργ. Πονηράκος εκ του Κέντρου Κοινωνικής Προνοίας Πειραιώς διά διάφορα

υπηρεσιακά ζητήματα. Κατά τας πληροφορίες μας έπροκλήθη ζήτημα κατόπιν ύποβολής παραπόνων διά την πληρωμήν έπιδομάτων εις όρισμένας οικογενείας και τό όποια διεκόπησαν.

— Οι μαθηταί του Γυμνασίου άπέστειλον 7 δέματα εις τούς άκρίτας μας.

— Ο κ. Έμμ. Μεγαλοκονόμος άφιέρωσε εις Άγιαν Μόνην 6 λεκανές κουζίνας.

— Ο συμπαθέστατος κ. Διον. Μαργέτης διευθυντής του εν Χώρα ύποτος της Έθνικής Τραπεζής προήχθη εις Τμηματάρχην.

— Ο Μεγάλος Ευεργέτης των Κυθίων κ. Σεμιτέκολος άπέστειλεν εις τόν έκπρόσωπόν του ένταύθα κ. Ιωάν. Λουράντον δόλοκληρον συσκευήν κινηματογράφου μετά ταινιών σπουδαιοτάτων, και δύο ρεάν έντελώς περιέχεται τά χωρία ό κ. Λουράντος και προβάλλει τας ταινίας αυτάς. Ο Λαός είναι κατενθουσιασμένος που βλέπει τη ζωή και την κίνησιν των συγγενών και γενικώς των Κυθίων. Άπέστειλε έπίσης και μηχανήμα λήψεως διά την κινηματογράφισιν Κυθηραϊκών γεγονότων. Διαρκούσης της παρουσίας ένταύθα του κ. Ειρηνοδίκου διά τας έκλογάς έξεδικάσθησαν και δύο περιπτώσεις προσωρινών μέτρων ή μιά άφορώσα κτηματικάς διαφοράς και ή άλλη κατασκευήν δρόμου εις Πούρκο.

— Η συνεχής ξηρασία καθ' όλον τόν Άπριλιον τά μέγιστα έζημίωσε την όπως δήποτε μικράν παραγωγήν σιτηρών της Νήσου. Ορισμένα περιφέρειαι δέν θα άποδόσουν τίποτα. Προτού ξεσταγύσουν ξηραδίστησαν.

— Αί εργασίαι εις τόν δρόμον Άγιος Έλέσης έπροχώρησαν κανονικά. Τήν 31—3—1951 έγινε ή πρώτη πληρωμή με πληρωθέν πόν γύρω των 4.000.000. Η δευτέρα πληρωμή έγινε την Μεγάλην Πέμπτην. Η πληρωμή αυτή μη έκκαθηρισθείσα όσον τό φύλλον στέλλεται εις τό τιπογοφείον θα είναι γύρω των 8.000.000.

— Ο καφφεπώλης κ. Παναγ. Γ. Στάθης έγκατέστησε ραδιόφωνον εις τόν έν Καρβουνάδες καφφενεϊόν του.

— Τά Κύθηρα συνέβηλον εις τόν γενικόν έρνον ύπέρ της άνεγέρσεως των κρηνησθέντων έκκλησιών σγντικώς καλά. Η Χώρα έδωσε 1.550.000. Οι μαθηταί Γυμνασίου 382.000.

— Αιλήθην εκ Κυθίων κατευθυνόμενος πρός Κρήτην ό Ταγματάρχης του Άγγλικού Στρατού Πάτρικ Φέρμορ. Ο κ. Φέρμορ επί κατοχής ως Κομάντος συνέλαβε εις Κρήτην τόν Γερμανόν Διοικητήν και τόν μετέφερε εις Κάιρον.

— Ηδη μεταβαίνει εις Κρήτην να συναντήση παλαιάς επί κατοχής γνωριμίας.

Αί εισπράξεις
της περιόδειας Άγ. Έλέσης

Ποταμό λάδι όκάδ. 79 και δραχμάς 480.000.	
Άγία Άναστασία λάδι όκ. 20 1/2 και δραχμάς 178.000.	
Δέσποινα λάδι όκ. 24 και δραχμάς 188.000.	
Καραβά λάδι όκ. 97 και δραχμάς 266.000.	
Γερακάρ λάδι όκ. 28 και δραχμάς 800.000.	
Άγιος Θεόδωρος λάδι όκ. 8 και δραχμάς 28.	
Άρωνιάδικα λάδι όκ. 39 και δραχ. 187.000.	
Κυπριωτιάνηκα λάδι 22 1/2 και δραχ. 145.000.	
Δόκανα λάδι όκ. 17 1/2 και δραχ. 216.000.	
Εις Ποταμόν άφιερώθησαν έπίσης 1 τραπέζομάνδρον μωσαϊκά, 1 καζάνι, 1 πεσέτα προσώπου και μία πεσέτα φαγητού ύπό της Κας Πάτρας Χλέντζου εις μνήμην του συζύγου της.	
Εις Άρωνιάδικα ύπό της Μαρίας Μανέας άφιερώθησαν έπίσης 1 λόρα Αύστραλίας, 2 δολάρια και μία μπόλια.	

Διαβάζετε την Τρούθ των Κυθίων είναι ή μόνη έφημερίς που έξυπηρετεί τά ίδια τά συμφέροντά σας

ΔΟΡΕΑΙ ΚΑΙ ΑΦΙΕΡΩΣΙΣ

Πρός την Έρην Μόνην Μυριτίων κατά την Β' έξαμηνίαν 1950 και μέχρι τέλους Φεβρουαρίου 1951

Ο εν Πειραιεί συμπολίτης όδοντίατρος κ. Μίνως Β. Τζωρτζόπουλος, εκ μέρους της οικογενείας του, έδωκε δέκα πέντε (15) καινούργια μονά στρώματα, βαμβακερά διαστ. 1,90Χ0,90 μ.

Η εν Άμερικη κ. Μαρία Π. Παυλάκη άπέστειλε α) 24 φλυτζάνια του καφέ, πολυτελείας, Ιαπωνικής κατασκευής, β) 18 ποτήρια του νερού πολυτελείας, γ) 24 όμοια ποτήρια του κρασιού, δ) 2 κανάτες όάλινες όμοιες με τά ποτήρια, ε) Δύο χρυσάλλινα άνθοδοχεία, στ) έξ (6) χρυσάλλινα πιστέλα φρούτων.

Η εν Άμερικη έπίσης κ. Χαρίκλεια Λάμπερ, θυγάτηρ της κ. Μαρίας Π. Παυλάκη, διά της μητρός της άπέστειλεν ένα θαυμάσιον ύφασμα (με ταξωτήν στόφαν) και όλα τά χρειώδη διά την κατασκευήν μιάς πλήρους Ιερατικής στολής διά τόν έκάστοτε Ιερέα της Μονής. Διά του αυτού δέματος ή άνωτέρω άπέστειλε και δύο κυτία περιέχοντα δύο καρποδόχους και άλλα έξαρτήματά των.

Ο εν Αύστραλία κ. Έμμαν. Β. Πετρόχειλος, άφιέρωσεν εις την Μονήν, έπ' όνόματι της θυγατρός του Μαρίας Ε. Πετροχείλου, εν πολυτελείς όρολόγιον τοίχου, έκκερμής, άγορασθέν τη ευγενή φροντίδι του εν Αθήναις συμπολίτου δικηγόρου κ. Παναγ. Γ. Στάθι, τοποθετηθέν εις τό Ηγουμενείον.

Ο εν Χώρα—Κυθήρων κ. Βαλέριος Καλοκαιρινός μετά της εν Αύστραλί θυγατρός του κ. Πιπίτσας χήρας Πέτρον Σιμητεκόλου, έδωσαν α) είκοσι τέσσαρες (24) καρέκλες πράσινες με σκαλισμένον έπ' αυτών τό μονόγραμμα της Μονής και 2) άνα έξ δωδεκάδες πιάτων (βαθιά, άβαθή και φρούτου) ήτοι έν όλφ 18 δωδεκάδες, παραγγελθέντων ειδικώς με τό μονόγραμμα της Μονής έπ' αυτών.

Ο εκ Καραβά κ. Στυρ. Γ. Παπακός, μίαν λευκήν μεταξωτήν κουβέρταν πολυτελείας DAMASCO.

Η κ. Άνδρεαδάκη μίαν όρειαν είκόνα του «Μυστικού Δείχνου» μετά πλαισίου.

*Έπεται συνέχεια

ΔΙΑΦΟΡΑΙ ΠΡΟΣΦΟΡΑΙ

εις τόν δρόμον Φρυλιγγιάνηκα—Αρεόπολι. Αύστρ. λίρες

Ιωάν. Ν. Σάμιος λίρ. 10, Ζαχ. Χ. Κασιμάτης λ. 10, Γεώργ. Π. Σκλάβος λ. 10, Παναγ. Μαυρομάτης λ. 20, Π. Νοταράς λ. 15, Κορμάς Σάμιος λ. 20, Ιωάν. Ψάλτης λ. 20, Νικ. Πρωτοψάλτης λ. 2, Ιωάν. Καστριώτης λ. 5, Αθαν. Πρωτοψάλτης λ. 10, Αθαν. Φυλιγκος λ. 1, Νικ. Κοντολέων λ. 10, Ευάγ. Φυλιγκος λ. 5, Αντώνιος Πρινέας λ. 2, Φίλ. Πρινέας λ. 2, Έμ. Πρινέας λ. 5, Έμμ. Φυλιγκος λ. 10, Ιωάν. Καλλιέργος λ. 5, Νικ. Ατσαρέτος λ. 10, Παναγ. Μηλιάτης λ. 1, Νικ. Σάμιος λ. 10, Παν. Μουλός λ. 5, Κασ. Καραβουσάνος λ. 5, Γ. Μελεχάς λ. 2, Αθαν. Καστριώτης λ. 5, Ευάγ. Σκλάβος λ. 10, Νικ. Καμάρης λ. 1, Νικ. Αρώνης λ. 5, Νικ. Σάμιος λ. 5, Παναγ. Μαυρομάτης λ. 2, Γεώργ. Πρινέας λ. 5, Νικ. Φυρός λ. 10, Νικ. Νοταράς λ. 2, Πέτρος Μανέας λ. 5, Γεώργ. Μανωλαράς λ. 2, Όθων Καστριώτης λ. 2, Μιχ. Φυρός λ. 5.

Έσωτερικό δραχμαί

Βασ. Κασιμάτης Δοχ. 60.000, Προκόπης Μορμόρης 50.000, Άνώνυμος Εταιρία 500.000, Ιερ. Νικ. Μαργέτης 20.000, Γεώργ. Ζερβός 20.000, Άντ. Σκλάβος Ιερ. 20.000 Άντ. Γ. Κασιμάτης 500.000, Διονύσιος 75.000.

Λάδι όκάδες

Παναγ. Φυλιγκος όκ. 5, Αθαν. Πρωτοψάλτης 3, Έλένη Τραυλού 3, Άναστασούλα Άνταραρά 2, Έλένη Νοταρά 3, Ιωάν. Κασιμάτης 5, Γ. Πολιριαλάς 5.

Ο κ. ΙΩ. Κ. ΛΟΥΡΑΝΤΟΣ

Πρός τούς έκλογείς

της Κοιν. Κοντολιανικών

Καθήκον μου θεωρώ έπιβεβλημένον όπως και διά του τύπου ευχαριστήσω άπαντας γενικώς τούς κατοίκους της Κοινότητος, όστινες τόσον έμε πρόστυχώς, όσον και τόν δεύτερον του Συνδιασμού μου κ. Πέτρον Ε. Κασιμάτην και τούς ύπολοίπους αυτού, έτίμισαν διά της ψήφου των.

Επ' ευκαιρία θέλω να τούς διαβεβαιώσω ότι ή έπανεκλογή μου με ύποχρεώνει έτι περισσότερον να εργασθώ, με όλας μου τας δυνάμεις, τόσον διά τά γενικά συμφέροντα της Κοινότητος όσον και διά τά ζητήματα ένός έκάστου των κατοίκων της Κοινότητός μου.

Ι. Κ. Λουράντος

ΕΚ ΤΟΥ ΤΥΠΟΓΡΑΦΕΙΟΥ
ΝΙΚ. ΜΑΝΗ ΕΝ ΣΠΑΡΤΗ
ΕΥΧΑΡΙΣΤΙΑΣ 59

Κοινωνικά

Γεννήσεις

Η κ. Υβόννη Δ. Κυριάκη έτεκεν αίσως θήλυ εις Καβάλλαν. Νά τούς ζήση.

Η κ. Κ. Παπαδοπούλου έτεκεν εις Άρρωνιάδικα άρρεν.

Η κ. Σταυρούλα Κ. Γαλά

νη έτεκεν εις Άρρωνιάδικα άρρεν.

Η Κατίνα Δημ. Ποριότη τό γέννος Γεωργίου Ράση έτεκεν αίσως θήλυ.

Βαπτίσεις

Ο κ. Σταμάτης Σπ. Μερούρης Βουλευτής Αθηνών άνεδέξατο τό άγοράκι του έκλεκτού μας συνεργάτου κ. Ξενοφώντος Ιω. Χατζησαράντου όνομάσας αυτό Δημήτριον. Νά τούς ζήση.

Θάνατοι

Απεβίωσε εις Πούρκο ό Παύλος Φατσέας. Ητο ό πλέον γέρον της περιφέρειας ένας άπλός ήσυχος και καλός άνθρωπος. Εις τούς βλαστός του έκλιπόντος και τούς συγγενικούς δεσμούς ή Τρούθ διαβίβάζει τά συλλυπητήριά της.

Άρραβώνες

Ο Έμμαν. Γ. Καλλιέργος Μπαγιώκος και ή Άντι Κυριακούλα Δ. Καλλιέργου άμφότεροι εκ Πιτινιανικών ήρραβωνίσθησαν.

Γάμοι

Ο Παναγιώτης Δαπόντης και ή Ευαγγελία Καβοπούλου έτέλεσαν τούς γάμους των εις Άρρωνιάδικα. Παράνυμφοι παρέστησαν ή κ. Στέλλα Βρεττού Κασιμάτη, ό κ. Άντ. Παπαδόπουλος και ό κ. Κοσμάς Κρητικός.

ΔΙΑΦΟΡΑ

Αί φωτογραφίαι Σεβασμιωτάτου και Αρχ. Συνείσιον

Η Έπιτροπή Άγιος Έλέσης προέβη εις την μεγένθυσιν των φωτογραφιών του Σεβασμιωτάτου Μητροπολίτου μας κ. κ. Δημητρίου και Πανοσιολ. Αρχιμανδρίτου κ. κ. Συνείσιον Άναστασίου αϊ όποι αϊ θ' άνηγορευθύν εις τάς Ηγουμενεία του Ιδρύματος, εις ένδειξιν ευγνωμοσύνης διά τό ύπέρ του Ιερού προσκυνήματος ενδιαφέρον των.

Ο Αρχιμανδρίτης κ. κ. Συνείσιος εις Τήνον

Τη προσκλήσει του Σεβασμιτάτου Σύρον, Τήνον, Άνδρου, μετέβη εις Τήνον και Ιερούργησε ό άρχ. της Μητροπόλεως Γυθείου—Οιτύλου—Κυθίων γνωστότατος και άγαπών ιδιαιτέρως τά Κύθηρα κ. κ. Συνείσιος Άναστασιος.

Ο κ. Δημ. Μαργέτης

Στό συμπαθέστατο κ. Μαργέτην τόν έκλεκτόν Κυθήςιον και φίλον προαχθέντα εις Διευθυντήν του ύποτος της Έθνικής Τραπεζής ή Τρούθ διαβίβάζει τά έλκνικη και άδολα συγχαρητήριά της, εύχομένη όλοψύχως και εις άνωτέρας βαθμίδας.

Τρούθ

Τά άποτελέσματα των έκλογών

Παρακλήθημεν, και ευχαριστως τό πράττομεν, να έκφρασθύν αϊ θερμόταται ευχαριστίαι εκ μέρους των έκλεγέντων Κοινοτικών Συμβούλων Καρβουνάδων κ. κ. Ιωάν. Θ. Τζάννης Μπελεγορή, Μηνά Ν. Πετροχείλου, Γεωργ. Ι. Κασιμάτη και Βασιλείου Ν. Μαρσέλου.

ΞΕΝ. Ι. ΚΑΤΖΗΣΑΡΑΝΤΟΣ

Διηγόρος

και παρ' Αρχιφ. Πάγγω

Γεωργίου Σταύρου 2—Αθήναι

Διαβάζετε την Τρούθ των Κυθίων είναι ή μόνη έφημερίς που έξυπηρετεί τά ίδια τά συμφέροντά μας.